



AZABU

LUNCH MENU

ランチセット / Lunch Set

①	うなぎ蒲焼き 定食 UNAGI KABAYAKI TEISHOKU	Cơm lươn nướng, sốt Kabayaki Grilled Eel with Kabayaki Sauce Set	580,000
②	ステーキ 定食 STEAK TEISHOKU	Bò sốt Teriyaki Teriyaki Beef Steak Set	550,000
③	銀鱈柚庵焼き 定食 GINDARA YUAN YAKI TEISHOKU	Cá tuyết nướng Grilled Cod Fish Marinated with Yuan Sauce Set	450,000
④	天婦羅 定食 TEMPURA TEISHOKU	Tôm và rau tẩm bột rán Shrimp and Assorted Vegetables Tempura Set	330,000
<p>小鉢、冷奴、御飯、味噌汁、香物、デザート付き Bao gồm món khai vị, đậu phụ lạnh, cơm trắng, súp Miso, dưa góp và món tráng miệng Included Appetizer, Chilled Tofu, Rice, Miso Soup, Pickles and Dessert</p>			
⑤	チキン南蛮 定食 CHICKEN NANBAN TEISHOKU	Thịt gà tẩm bột rán ăn kèm sốt đặc biệt Deep-Fried Chicken with Vinegar and Tartar Sauce Set	260,000
⑥	唐揚げおろしポン酢 定食 TORI KARAAGE TEISHOKU	Gà chiên sốt Ponzu Deep Fried Chicken with Ponzu Sauce Set	240,000
⑦	豚生姜焼き 定食 BUTA SHOYA YAKI TEISHOKU	Thịt lợn xào sốt gừng Stir Fried Pork with Ginger Sauce Set	260,000
⑧	ヒレカツ 定食 HIRE KATSU TEISHOKU	Thịt thăn lợn tẩm bột cà mỳ rán Deep Fried Pork Fillet Cutlet with Japanese Brown Sauce Set	280,000
⑨	鯖塩焼き 定食 SABA SHIO YAKI TEISHOKU	Cá thu nướng Grilled Mackerel Set	280,000
⑩	日本産牡蠣と野菜の味噌煮込み 定食 KAKI MISO NIKOMI TEISHOKU	Hào và rau nấu Miso Stewed Oyster and Vegetable with Miso	400,000

小鉢、冷奴、御飯、味噌汁、香物、デザート付き
 Bao gồm: Món khai vị, đậu phụ lạnh, cơm trắng, súp Miso, dưa góp và món tráng miệng
 Included Appetizer, Chilled Tofu, Rice, Miso Soup, Pickles and Dessert



①



③



④



⑤

ランチセット / Lunch Set

①①	特選 お造り 定食 TOKUSEN OTSUKURI TEISHOKU	Gỏi sống tổng hợp đặc biệt Special Assorted Sashimi Set	880,000
①②	お造り 定食 OTSUKURI TEISHOKU	Món gỏi tổng hợp Assorted Sashimi Set	600,000
①③	特選 寿司盛り合わせ TOKUSEN SUSHI MORIAWASE	Sushi tổng hợp đặc biệt Special Assorted Sushi Set	780,000
①④	寿司盛り合わせ SUSHI MORIAWASE	Sushi tổng hợp Assorted Sushi Set	480,000
①⑤	海鮮ばらちらし KAISEN BARA CHIRASHI	Gỏi tổng hợp trên cơm Assorted Seafood and Sashimi on Sushi Rice Bowl Set	420,000

小鉢・かき揚げ・味噌汁・デザート付き
Bao gồm món khai vị, tôm và rau tẩm bột chiên, súp Miso và món tráng miệng
Included Appetizer, Tempura, Miso Soup and Dessert

丼セット / Rice Bowl Set

①⑥	うな丼 UNA DON	Cơm lươn nướng Grilled Eel with Kabayaki Sauce Rice Bowl	480,000
①⑦	海老かき天丼 EBI KAKI TEN DON	Cơm ăn kèm Tempura, trứng trần Shrimp and Mixed Vegetables Bits Tempura with Sweet Soy Sauce Rice Bowl	380,000
①⑧	親子丼 OYAKO DON	Cơm gà hầm và trứng Stewed Chicken and Egg Rice Bowl	220,000
①⑨	ヒレカツ丼 HIREKATSU DON	Cơm thịt lợn chiên om trứng Stewed Deep Fried Pork Fillet Cutlet and Egg Rice Bowl	280,000

小鉢、冷奴、味噌汁、香物、デザート付き
Bao gồm món khai vị, đậu phụ lạnh, súp Miso, dưa góp và món tráng miệng
Included Appetizer, Chilled Tofu, Miso Soup, Pickles and Dessert

[オプション] Option / Lựa chọn
味噌汁はかけそば or うどん (温 or 冷)
へ変更できます

Súp Miso có thể đổi thành mì Soba / Udon (nóng hay lạnh) 50,000
You can change Miso Soup to SOBA or UDON (Hot or Cold)



①①



①②



①③



①④

そば・うどん / Noodles

②0	肉ごぼうそば・うどん NIKU GOBO SOBA / UDON	Mỳ Soba hoặc Udon với thịt bò Soba or Udon Noodles with Beef and Burdock	380,000
②1	天婦羅(ざる)そば・うどん TEMPURA (ZARU) SOBA / UDON	Mỳ Soba hoặc Udon (nóng hoặc lạnh) với Tempura Soba or Udon Noodles (Hot or Cold) with Assorted Tempura	335,000
②2	かき揚げ(ざる)そば・うどん KAKIAGE (ZARU) SOBA / UDON	Mỳ Soba hoặc Udon (nóng hoặc lạnh) với hải sản và rau thái chỉ tẩm bột chiên Soba or Udon Noodles (Hot or Cold) with mixed Vegetables Tempura	310,000
②3	茶そば CHA SOBA	Mỳ trà xanh lạnh Chilled Green Tea Soba Noodles	250,000
②4	ざるそば・うどん ZARU SOBA / UDON	Mỳ Soba hoặc Udon lạnh Chilled Soba or Udon Noodles	245,000
②5	鍋焼きうどん NABEYAKI UDON	Mỳ Udon nổi gồm với Tempura và trứng Udon Noodles in Clay Pot with Tempura and Egg	420,000

いなり寿司、デザート付き
Bao gồm váng đậu cuốn cơm, món tráng miệng
Included Fried Tofu Sushi and Dessert



①5



①7



②3



②5

金額の表示はVNDでございます。また、5%のサービス料と税金を頂戴します。
Giá trên tính bằng tiền Việt, chưa bao gồm 5% phí phục vụ và VAT
Prices are quoted in Vietnam Dong and subject to 5% service charge and VAT

Drink Menu

BEER ON TAP _____ Glass

SAPPORO DRAUGHT サッポロ生 90,000

BEER _____ Can/bottle

HANOI ハノイ 80,000

HEINEKEN ハイネケン 90,000

SAPPORO サッポロ 90,000

SOFT DRINK _____ Can/Glass

CHILLED APPLE JUICE アップルジュース 80,000

COCA-COLA コカ・コーラ 80,000

DIET COKE ダイエットコーラ 80,000

SPRITE スプライト 80,000

TONIC トニック 80,000

7 UP セブンアップ 80,000

GINGER ALE ジンジャーエール 120,000

MINERAL WATER _____ Bottle

AQUAFINA アクアフィナ 65,000

EVIAN エビアン 120,000

PERRIER ペリエ (炭酸水) 120,000



6



9



19



21

金額の表示はVNDでございます。また、5%のサービス料と税金を頂戴します。
 Giá trên tính bằng tiền Việt, chưa bao gồm 5% phí phục vụ và VAT
 Prices are quoted in Vietnam Dong and subject to 5% service charge and VAT



HÔTEL du PARC

HANOÏ

84 Tran Nhan Tong street, Hanoi, Vietnam
+(84 24) 3822 3535 ext. 4431
fbadmin@hotelduparchanoi.com



AZABU

LUNCH SEMI-BUFFET

Saturday & Sunday lunch

Appetizer & Fruits Buffet

お好きな前菜、フルーツをbuffetからご自由にお楽しみください

Choice of main dish

メインディッシュを下記より一つお選びください

Menu A

390,000

- Deep Fried Chicken with Vinegar with Tartar sauce
チキン南蛮
- Stir Fried Pork with Ginger Sauce
豚生姜焼き
- Deep Fried Pork Fillet Cutlet with Japanese Brown Sauce
ヒレカツ揚げ
- Stewed Chicken and Egg Rice Bowl
親子丼
- Stewed Deep Fried Pork Fillet Cutlet and Egg Rice Bowl
ヒレカツ丼
- Grilled Mackerel
鯖塩焼き

Menu B

500,000

- Grilled Cod Fish Marinated with Yuan Sauce
銀鱈柚庵焼き
- Shrimp and Assorted Vegetables Tempura
天婦羅盛り合わせ
- Shrimp and Mixed Vegetables Bits Tempura
with Sweet Soy Sauce Rice Bowl
海老かき天井
- Assorted Seafood and Sashimi on Sushi Rice Bowl
海鮮ばらちらし
- Stewed Oyster and Vegetable with Miso
日本産牡蠣と野菜の味噌煮込み

Menu C

600,000

- Assorted Sushi Set
寿司盛り合わせ
- Teriyaki Beef Steak
アンガスビーフステーキ

Menu D

750,000

- Assorted Sashimi
お造り盛り合わせ
- Grilled Eel with Kabayaki Sauce
うなぎ蒲焼き

※ 0歳~4歳は無料、5歳~11歳は200,000VNDでbuffet料理のみお召上がり頂けます。
※ セミbuffetをご希望の場合はグループ全員のご注文に限らせて頂きます。

※ Semi buffet station food for child from 5 to 11 years old: VND200,000++/ child
※ If guest order semi buffet, other guests in same group will also order semi buffet

食物アレルギーをお持ちの方はスタッフにお申し付け下さい。
金額表記はVNDです。5%のサービス料と10%の税金を頂戴します。

Before placing your order, please inform us
if a person in your party has a food allergy or intolerance.
Prices are quoted in Vietnam Dong, subject to 5% service charge and 10% VAT



AZABU

LUNCH SEMI-BUFFET

Trưa thứ Bảy và Chủ Nhật

Món khai vị và hoa quả tại quầy

전채와 과일은 뷔페에서 즐기세요

Quý khách hãy chọn 1 món dưới đây

메인 디쉬는 밑에 써 있는 요리중 하나를 선택해주시시오

Menu A

390,000

Thịt gà tấm bột rán ăn kèm sốt đặc biệt
치킨난반

Thịt lợn xào sốt gừng
생강소스의 돼지고기볶음

Thịt thăn lợn tấm bột cà mỳ rán
돈까스 튀김 (일본 소스)

Cơm gà hầm và trứng
닭고기 덮밥

Cơm thịt lợn chiên om trứng
돈까스 덮밥

Cá thu nướng
고등어 소금구이

Menu B

Cá tuyết nướng
은대구 유안야끼

Tôm và rau tấm bột chiên
새우와 모듬 야채 튀김

Cơm ăn kèm Tempura, trứng trần
새우튀김덮밥

Gỏi tổng hợp trên cơm
회 덮밥

Hào và rau nấu Miso
일본산 굴과 야채의 된장조림

Menu C

600,000

Sushi tổng hợp
생선 모듬초밥

Bò sốt Teriyaki
앵거스 비프 스테이크

Menu D

Món gỏi tổng hợp
모듬회

Cơm lươn nướng, sốt Kabayaki
장어 꼬치구이

※ 0 세~4 세는 무료, 5 세~11 세는 200,000VND로 뷔페 요리만도 드실 수 있습니다.

※ 세미 뷔페를 원하시는 경우, 그룹의 다른 분들도 세미 뷔페를 주문해주시시오.

음식물알레르기를 가지고 계신 분이 있으시다면 스태프에게 알려주시길 바랍니다.

금액표기는 VND입니다.

또한 상가 요금은 5%의 서비스료와 10%의 세금이 불포함된 요금입니다.

※ Trẻ em từ 5 - 11 tuổi sử dụng món tại quầy buffet: VND200,000+/- người

※ Nếu khách đặt semi buffet thì tất cả khách cùng nhóm cũng sẽ đặt semi buffet

Quý khách vui lòng báo cho nhân viên các loại thực phẩm khách bị dị ứng

Giá trên tính bằng tiền Việt, chưa bao gồm 5% phí phục vụ và 10% VAT